



Tausendundeine Nacht: Geschenkausgabe: 24 CDs



Download



Online Lesen

[Click here](#) if your download doesn't start automatically

Tausendundeine Nacht: Geschenkausgabe: 24 CDs

Claudia Ott

Tausendundeine Nacht: Geschenkausgabe: 24 CDs Claudia Ott

Ungekürzte Ausgabe. 1599 Min.

Audio CD

Ein Werk, das weit über den arabischen Sprachraum hinausreicht, ist neu zu entdecken.

Die bunte Welt der Basare, der fliegenden Teppiche, Dschinnen und Wunderlampen, der Paläste, Gärten und exotischen Köstlichkeiten, sie ist untrennbar mit den Geschichten aus Tausendundeine Nacht verbunden.

Doch diese uns bislang bekannte romantisch-exotische Welt wurde in wesentlichen Teilen von Europäern erfunden. Mit dieser Hörbuch-Ausgabe liegt jetzt die arabische Originalfassung vor. Sie eröffnet einen ganz neuen und frischen Blick auf die nächtlichen Erzählungen von Schahrasad.

Es gibt kaum ein Buch, das sich besser zum Vorlesen und damit als Hörbuch eignet, als die 282 erzählten Nächte der Originalfassung von Tausendundeine Nacht. Sie enden, wie die älteste erhaltene Handschrift, die der Übersetzung zugrunde liegt, mitten in der 282. Nacht, weit im Osten, auf einer Insel bei China.

 [Download Tausendundeine Nacht: Geschenkausgabe: 24 CDs ...pdf](#)

 [Online lesen Tausendundeine Nacht: Geschenkausgabe: 24 CDs ...pdf](#)

Downloaden und kostenlos lesen Tausendundeine Nacht: Geschenkausgabe: 24 CDs Claudia Ott

Einband: Audio CD

Pressestimmen

"Mal dramatisch, mal komisch, mal erotisch – immer jedoch von höchster Poetizität. Claudia Otts Übersetzung ist, zum Lesen wie zum Hören, ein wunderschönes Buch." *Friedrich Niewöhner, Süddeutsche Zeitung, 22. März 2004*

"Sinnlich, exotisch, ohne die Ausschmückungen und Prüderien der letzten Jahrhunderte." *SWR-Büchertalk, 12. März 2004*

"Während frühere Übersetzer aus Scheherazades Geschichten oft artige Kindermärchen machten, bewahrt Ott viel vom Charakter der arabischen Vorlage." *DER SPIEGEL, 26. Januar 2004*

"Tatsächlich hat die Übersetzerin eine hervorragende Arbeit geleistet, in Präzision und Nähe zum Original mit keiner anderen Übersetzung zu vergleichen, dabei zeitgenössisch und stilsicher im Ton." *Stefan Weidner, Frankfurter Allgemeine Zeitung, 20. März 2004*

"Claudia Ott übersetzt mit großer Präzision und in kürzestmöglicher Distanz zur ältesten arabischen Fassung. Sie erklärt auch anschaulich die verschiedenen arabischen Versmaße und Reimschemata." *Erich Wiedemann, Spiegel Special, 28. September 2004*

"Ihre Sprache ist klarer, übrigens auch erotisch expliziter." *Otto Kallscheuer, Die Zeit, 9. Dezember 2004*

"Die Orientalistin Claudia Ott hat ein gutes Stück ihres Lebens geopfert, daß sich der deutsche Leser an den Büchern des Paradieses erfreue. Möge Allah ihr Kummer und Pein von der Seele nehmen, möge der böse Blick der Neider an ihrem Schutzpanzer zerschmelzen - Allah segne sie für ihre Großtat und belohne sie mit einer herrlich quellenden Morgenwolke, deren Schatten sie streifen möge." *Feridun Zaimoglu, Frankfurter Allgemeine Sonntagszeitung, 8. Februar 2004*

Kurzbeschreibung
Ein Werk, das weit über den arabischen Sprachraum hinausreicht, ist neu zu entdecken. Die bunte Welt der Basare, der fliegenden Teppiche, Dschinnen und Wunderlampen, der Paläste, Gärten und exotischen Köstlichkeiten, sie ist untrennbar mit den Geschichten aus Tausendundeine Nacht verbunden. Doch diese uns bislang bekannte romantisch-exotische Welt wurde in wesentlichen Teilen von Europäern erfunden. Mit dieser Hörbuch-Ausgabe liegt jetzt die arabische Originalfassung vor. Sie eröffnet einen ganz neuen und frischen Blick auf die nächtlichen Erzählungen von Schahrasad. Es gibt kaum ein Buch, das sich besser zum Vorlesen und damit als Hörbuch eignet, als die 282 erzählten Nächte der Originalfassung von Tausendundeine Nacht. Sie enden, wie die älteste erhaltene Handschrift, die der Übersetzung zugrunde liegt, mitten in der 282. Nacht, weit im Osten, auf einer Insel bei China. Autorenkommentar

Claudia Ott, Arabistin, Übersetzerin und Musikerin, gehört international zu den führenden Kennern von Tausendundeine Nacht. Sie hat an den Universitäten in Berlin und Erlangen gelehrt und geforscht und unterrichtet jetzt an der Universität Göttingen. Ihre deutsche Erstübersetzung der bisher ältesten Handschrift von Tausendundeine Nacht, die den Anfang und die ersten 282 Nächte enthält, wurde von der Kritik gefeiert und schnell zum Bestseller (C.H.Beck, 2004). Für diese Übersetzung erhielt Ott u.a. den Johann-Friedrich-von-Cotta-Preis. Aufsehen erregte auch ihre Entdeckung und Übersetzung des ältesten arabischen Manuskripts von "101 Nacht" (Manesse, 2012). Claudia Ott lebt mit ihrer Familie in Beedenbostel (Niedersachsen).

Download and Read Online Tausendundeine Nacht: Geschenkausgabe: 24 CDs Claudia Ott

#DPLJOAQR3ET

Lesen Sie Tausendundeine Nacht: Geschenkausgabe: 24 CDs von Claudia Ott für online
ebookTausendundeine Nacht: Geschenkausgabe: 24 CDs von Claudia Ott Kostenlose PDF d0wnl0ad,
Hörbücher, Bücher zu lesen, gute Bücher zu lesen, billige Bücher, gute Bücher, Online-Bücher, Bücher
online, Buchbesprechungen epub, Bücher lesen online, Bücher online zu lesen, Online-Bibliothek,
greatbooks zu lesen, PDF Beste Bücher zu lesen, Top-Bücher zu lesen Tausendundeine Nacht:
Geschenkausgabe: 24 CDs von Claudia Ott Bücher online zu lesen. Online Tausendundeine Nacht:
Geschenkausgabe: 24 CDs von Claudia Ott ebook PDF herunterladenTausendundeine Nacht:
Geschenkausgabe: 24 CDs von Claudia Ott DocTausendundeine Nacht: Geschenkausgabe: 24 CDs von
Claudia Ott MobipocketTausendundeine Nacht: Geschenkausgabe: 24 CDs von Claudia Ott EPub